

薄情、厚情 1/6

No	中国語	ピンイン	日本語
1	薄情	bóqíng	薄情だ。移り気だ。
2	薄情郎	bóqíngláng	薄情な男。薄情者。
3	薄情的人	bóqíng de rén	薄情な人。
4	他是个薄情的人	tā shì ge bóqíng de rén	彼は薄情な人です。
5	薄情寡义	bó qíng guǎ yì	薄情だ。
6	薄情无义	bó qíng wú yì	薄情だ。
7	薄情寡义的男人	bóqíng guǎyì de nánrén	薄情な男。
8	他变得薄情寡义	tā biànde bóqíng guǎyì	彼は薄情になった。
9	寡情	guǎqíng	薄情だ。
10	寡情薄义	guǎ qíng bó yì	薄情だ。
11	寡情寡义	guǎ qíng guǎ yì	薄情だ。
12	寡情绝义	guǎ qíng jué yì	薄情だ。
13	寡情少义	guǎ qíng shǎo yì	薄情だ。
14	骨子里很寡情	gǔzǐlǐ hěn guǎqíng	内心は薄情である。
15	寡恩	guǎ'ēn	不親切である。人に与える恩恵が少ない。
16	寡恩薄义	guǎ ēn bó yì	薄情だ。
17	寡恩少义	guǎ ēn shǎo yì	薄情だ。
18	刻薄	kèbó	薄情だ。
19	刻薄寡恩	kèbó guǎ'ēn	薄情で不親切である。
20	刻薄自私	kèbó zìsī	薄情で自分本位である。
21	尖酸刻薄	jiānsuān kèbó	辛辣で手厳しい。
22	待人刻薄	dàirén kèbó	冷たく人を扱う。じゃけんにする。
23	说刻薄话	shuō kèbóhuà	薄情なことを言う。
24	他说话很刻薄	tā shuōhuà hěn kèbó	彼の話は薄情だ。
25	别那么刻薄	bié nàme kèbó	そんな薄情にしないでよ。そんな薄情な。
26	浇薄	jiāobó	人情や風俗が薄い。
27	人情浇薄	rénqíng jiāobó	情が薄い。
28	无情	wúqíng	非情だ。情け容赦ない。
29	无情无义	wú qíng wú yì	薄情だ。情け容赦ない。
30	无情的家伙	wúqíng de jiāhuo	薄情なやつ。薄情者。
31	说无情的话	shuō wúqíng de huà	非情なことを言う。薄情なことを言う。
32	你太无情了	nǐ tài wúqíng le	あなたは非情すぎる。殺生な。
33	冷淡	lěngdàn	冷淡だ。冷たくあしらう。ひっそりしている。さびれている。
34	冷冷淡淡	lěnglěngdàndàn	冷淡だ。
35	冷淡寡情	lěngdàn guǎqíng	冷淡で薄情だ。
36	冷淡的人	lěngdàn de rén	冷たい人。
37	冷淡的态度	lěngdàn de tàidù	冷淡な態度。
38	冷淡地对待	lěngdàn de duìdài	冷たくあしらう。
39	冷淡客人	lěngdàn kèrén	客に冷たくする。
40	她对我很冷淡	tā duì wǒ hěn lěngdàn	彼女は私に対して冷淡だ。

薄情、厚情 2/6

No	中国語	ピンイン	日本語
41	冷冰冰	lěngbīngbīng	態度や表情が冷たい。ものが冷たい。
42	冷冰冰的态度	lěngbīngbīng de tàidù	冷淡な態度。
43	冷血	lěngxuè	冷血。
44	冷血汉	lěngxuèhàn	冷血漢。
45	冷酷	lěngkù	冷酷だ。
46	冷酷无情	lěngkù wúqíng	冷酷非情だ。
47	态度冷酷	tàidù lěngkù	態度が冷酷だ。
48	漠然	mòrán	冷淡だ。
49	漠然置之	mò rán zhì zhī	知らぬ顔をしてほおっておく。
50	他从来都是漠然置	tā cónglái dōu shì mòránzhìzhī	彼はこれまでずっと知らぬ顔をしてほおっておく。
51	处之漠然	chǔ zhī mò rán	冷淡に対処する。
52	无动于衷	wú dòng yú zhōng	いささかも心を動かさない。
53	漠然无动于衷	mò rán wú dòng yú zhōng	冷淡で少しも心を動かさない。
54	漠然的态度	mòrán de tàidù	冷淡な態度。
55	淡然	dànrán	気にかけないようす。無関心だ。
56	澹然	dànrán	気にかけないようす。無関心だ。
57	淡然置之	dàn rán zhì zhī	気にかけずほおっておく。
58	狠心	hěnxīn	決心をする。残忍だ。
59	狠心肠	hěnxīncháng	むごい心。残忍だ。冷酷だ。
60	狠心人	hěnxīnrén	無慈悲な人。
61	狠心的人	hěnxīn de rén	無慈悲な人。
62	你太狠心了	nǐ tài hěnxīn le	あなたは非情すぎる。殺生な。
63	心狠	xīnhěǎn	むごい。残忍だ。
64	心狠手辣	xīn hěǎn shǒu là	心が残忍で手口が悪辣だ。冷酷無情だ。
65	心狠手黑	xīn hěǎn shǒu hēi	心が残忍で手口が悪辣だ。冷酷無情だ。
66	心硬	xīnyìng	薄情だ。情に流されない。
67	心一硬	xīn yī yìng	心を硬くする。情に流されない。
68	心硬的人	xīnyìng de rén	心が硬い人。薄情な人。
69	铁石心肠	tiě shí xīn cháng	石のような固く冷たい心。冷酷無情だ。
70	铁石心肠的人	tiěshíxīncháng de rén	固く冷たい心の人。薄情な人。
71	淡漠	dànmò	冷淡だ。熱意がない。無関心だ。記憶や印象がはっきりしない。
72	淡漠无情	dànmò wúqíng	冷淡で非情だ。薄情だ。
73	态度淡漠	tàidù dànmò	態度が冷淡だ。
74	冷漠	lěngmò	人や事物に対し無関心だ。冷淡だ。
75	冷漠无情	lěng mò wú qíng	冷淡で非情だ。薄情だ。
76	态度冷漠	tàidù lěngmò	態度が冷淡だ。
77	负心	fùxīn	愛情などが薄れる。良心に背く。
78	负心汉	fùxīnhàn	薄情者。恩知らず。
79	负心贼	fùxīnzéi	薄情者。恩知らず。
80	负心郎与痴心女	fùxīnláng yǔ chīxīnnǚ	移り気な男とのぼせた女。

薄情、厚情 3/6

No	中国語	ピンイン	日本語
81	薄幸	bóxìng	薄情だ。
82	薄幸郎	bóxìngláng	薄情な男。薄情者。
83	缺德	quēdé	不道德だ。ろくでもない。けしからん。
84	缺德话	quēdéhuà	下劣な言葉。
85	你太缺德了	nǐ tài quēdé le	あなたは不道德すぎる。あなたはけしからん。
86	六亲不认	liù qīn bù rèn	義理や人情を少しも考えない。冷酷だ。
87	他们六亲不认	tāmen liùqīnbùrèn	彼らは非情です。
88	背信弃义	bèi xìn qì yì	信義に背く。
89	俄罗斯背信弃	Èluósī bèixìnqìyì	ロシアは信義に背く。
90	忘恩负义	wàng ēn fù yì	恩義を忘れる。恩知らずな事をする。
91	他们对真主忘恩负义	tāmen duì Zhēnzhǔ wàng'ēnfùyì	彼らはアラーに対し恩義を忘れる。
92	变心	biànxīn	心変わりする。
93	他变心了	tā biànxīn le	彼は心変わりした。
94	人情	rénqíng	人情。私情。情実。よしみ。好意。おつきあいの贈り物。世間のつきあい。
95	人情淡薄	rénqíng dàn bó	人情が薄い。
96	人情深厚	rénqíng shēnhòu	人情が厚い。
97	人情味	rénqíngwèi	人間味。人情味。
98	人情味儿	rénqíngwèir	人間味。人情味。
99	人情世故	rén qíng shì gù	義理人情。
100	没有人情世故	méiyǒu rénqíngshìgù	義理人情がない。
101	情义	qíngyì	よしみ。信義。義理人情。
102	没有情义	méiyǒu qíngyì	義理人情がない。薄情だ。
103	缺少情义	quēshǎo qíngyì	義理人情に欠ける。薄情だ。
104	很有情义	hěn yǒu qíngyì	義理人情がある。人情が厚い。
105	她对人很有情义	tā duì rén hěn yǒu qíngyì	彼女は人に対して人情が厚い。
106	情感	qínggǎn	感情。心の通い合い。
107	缺少情感	quēshǎo qínggǎn	感情に欠ける。薄情だ。
108	情谊	qíngyì	情宜(じょうぎ)。よしみ。
109	缺乏情谊	quēfá qíngyì	情宜(じょうぎ)に欠ける。人情や誠意に欠ける。
110	感情	gǎnqíng	感情。愛着。好感。
111	感情淡薄	gǎnqíng dàn bó	感情が薄い。
112	同情	tóngqíng	同情する。同調する。賛成する。共感する。
113	同情心	tóngqíngxīn	同情心。
114	没有同情心	méiyǒu tóngqíngxīn	同情心がない。
115	缺乏同情心	quēfá tóngqíngxīn	同情心に欠ける。
116	富于同情心	fùyú tóngqíngxīn	同情心に富む。情け深い。
117	慈悲	cíbēi	あわれみ。慈悲。
118	慈悲心	cíbēixīn	慈悲の心。
119	慈悲之心	cíbēi zhī xīn	慈悲の心。
120	慈悲的心	cíbēi de xīn	慈悲の心。

薄情、厚情 4/6

No	中国語	ピンイン	日本語
121	大发慈悲	dà fā cí bēi	慈(いつく)しみ深い。慈悲を示す。
122	没有慈悲心肠的人	méiyǒu cíbēi xīncháng de rén	慈悲の心がない人。無慈悲な人。
123	慈心	cíxīn	慈悲の心。慈悲深い。
124	大发慈心	dà fā cí xīn	慈(いつく)しみ深い。慈悲を示す。
125	慈善	císhàn	慈悲深い。
126	慈善家	císhànjiā	慈善家。
127	慈善事业	císhàn shìyè	慈善事業。
128	慈善心	císhànxīn	慈善の心。
129	慈善心肠	císhàn xīncháng	慈善の心。
130	慈祥	cíxiáng	おだやかで優しい。
131	慈祥和蔼	cí xiáng hé ài	情け深く優しい。
132	仁	rén	仁。人を愛し思いやる心。果物の核や殻の内側の食べられる部分。
133	仁儿	rénr	果物の核や殻の内側の食べられる部分。
134	仁人君子	rénrén jūnzǐ	思いやりがある紳士。
135	仁至义尽	rén zhì yì jìn	人に対してできるかぎり手助けし、善意のかぎりを尽くす。
136	仁爱	rén'ài	仁愛(じんあい)。情け深い心で人を思いやる。
137	仁爱之心	rén'ài zhī xīn	人を思いやる心。
138	仁慈	réncí	心やさしい。慈悲深い。
139	心地仁慈	xīndì réncí	心根がやさしい。慈悲深い。
140	大慈大悲	dà cí dà bēi	慈悲深い。
141	佛菩萨的大慈大悲	fó púsa de dàcí dàbēi	仏菩薩(ぶつばさつ)の深い慈悲。
142	仁厚	rénhòu	寛大で思いやりがある。
143	为人仁厚	éirén rénhòu	人となりが寛大で思いやりがある。
144	厚意	hòuyì	深い思いやり。厚意。
145	厚谊	hòuyì	よしみ。深い友好の情。
146	后裔	hòuyì	後裔(こうえい)。子孫。
147	深情	shēnqíng	深い情。
148	深情厚意	shēn qíng hòu yì	深く厚い思いやり。
149	深情厚谊	shēn qíng hòu yì	深く厚い友情。
150	感谢深情厚意	gǎnxiè shēnqíng hòuyì	ご厚情に感謝します。
151	厚道	hòudao	人情に篤(あつ)い。慈悲深い。
152	厚道人	hòudaorén	人情に篤(あつ)い人。
153	为人厚道	wéirén hòudao	人柄が人情に篤(あつ)い。
154	宽厚	kuānhòu	広くて厚い。寛大で思いやりがある。
155	待人宽厚	dàirén kuānhòu	人に対して寛大で思いやりがある。
156	心地宽厚	xīndì kuānhòu	心根がやさしい。慈悲深い。
157	敦厚	dūnhòu	正直で真心がこもっている。
158	品行敦厚	pǐnxíng dūnhòu	人柄が正直で真心がこもっている。
159	笃实	dǔshí	情に厚く実直だ。内容がある。
160	笃实敦厚	dǔshí dūnhòu	温厚篤実(おんこうとくじつ)。情が厚く誠実である。

薄情、厚情 5/6

No	中国語	ピンイン	日本語
161	盛情	shèngqíng	親切。厚情。
162	盛情难却	shèng qíng nán què	人の厚意は辞退し難い。ご厚情をありがたくお受けいたします。
163	盛情款待	shèngqíng kuǎndài	心のこもったもてなし。
164	多谢您的盛情	duōxiè nín de shèngqíng	あなた様のご厚情に感謝いたします。
165	盛意	shèngyì	厚意。厚情。
166	盛意可感	shèngyì kě gǎn	ご厚情痛み入ります。
167	多谢您的盛意	duōxiè nín de shèngyì	あなた様のご厚情に感謝いたします。
168	温情	wēnqíng	やさしい気持ち。温かい思いやり。
169	温情脉脉	wēn qíng mò mò	人や事物に対して愛情あふれるようす。
170	富有温情	fùyǒu wēnqíng	温情に富む。
171	体谅	tǐliàng	人の身になって思いやる。
172	体谅别人	tǐliàng biérén	他人を思いやる。
173	痴情	chīqíng	ひたむきな愛情。一途だ。夢中だ。
174	对你一片痴情	duì nǐ yī piàn chīqíng	あなたに一途です。
175	痴心	chīxīn	夢中になる気持ち。
176	我对你痴心一片	wǒ duì nǐ chīxīn yī piàn	私はあなたに一途です。
177	多情	duōqíng	情愛が深い。ほれっばい。
178	多情多义	duō qíng duō yì	よしみを重んじる。
179	多情的男人	duōqíng de nánrén	多情な男。
180	美意	měiyì	好意。
181	谢谢您的美意	xièxiè nín de měiyì	あなた様のご好意に感謝いたします。
182	亲切	qīnqiè	親密だ。心のこもった。熱心な。
183	亲切的人	qīnqiè de rén	親切な人。
184	待人亲切	dàirén qīnqiè	人に親切である。
185	你很亲切	nǐ hěn qīnqiè	あなたは親切です。
186	体贴	tǐtiē	人の気持ちや立場になって思いやる。気遣う。
187	体贴的人	tǐtiē de rén	思いやりのある人。
188	他很体贴	tā hěn tǐtiē	彼は思いやりがあります。
189	体贴入微	tǐ tiē rù wēi	思いやりが細かい所まで行き届く。
190	热情	rèqíng	熱意。熱情。心がこもっている。
191	热情服务	rèqíng fúwù	心がこもったサービス。
192	他对我很热情	tā duì wǒ hěn rèqíng	彼は私に親切です。
193	热忱	rèchén	熱意。熱情。情熱的だ。
194	待人热忱	dàirén rèchén	熱意を持って人に接する。
195	热忱的关怀	rèchén de guānhuái	温かみのある心遣い。
196	热忱接待	rèchén jiēdài	心をこめて接待する。
197	满腔热忱	mǎn qiāng rè chén	胸いっぱい熱情。
198	热心	rèxīn	精力的に取り組む。熱心だ。
199	他很热心	tā hěn rèxīn	彼は熱心です。彼は親切です。
200	他是个热心人	tā shì ge rèxīnrén	彼は親切な人です。彼は情熱家です。

薄情、厚情 6/6

No	中国語	ピンイン	日本語
201	热心肠	rèxīncháng	人情味あふれる心。前向きな性格。
202	热心肠儿	rèxīnchángér	人情味あふれる心。前向きな性格。
203	他是个热心肠的人	tā shì ge rèxīncháng de rén	彼は心の温かい人です。

